

DENTAL TRIBUNE

The World's Dental Newspaper • Bulgarian Edition

Цена 6 лв.

България

Юни 2009

№ 5, Vol. 7



Електромагнитно замърсяване? Има решение!

Непрекъснато сме заобиколени от мобилни телефони, компютри, микровълнови печки, телевизори, ютии, климатици, копирни машини, сешовари...

Всички тези електроуреди, както и цялата електропреносна мрежа, са основната причина за електромагнитното замърсяване около нас.

Възможните вредни следствия са: стрес, безсъние, миграна, проблеми с кожата, загуба на памет, бързо отслабване или напълняване, болести като паркинсон, алчаймер, парализа, рак или мозъчен тумор.

Научните изследвания показват, че при бременните жени високото електромагнитно замърсяване може да доведе до усложнения при раждането, аборт или преждевременно раждане. Детският организъм същърка по-голямо количество вода, затова електромагнитното лъчение е особено опасно за него и може да доведе до развитие на мозъчни тумори. Ето защо, за да предпазим децата си от бъдещи здравословни проблеми, трябва да им осигурим нужната защита набреме. Решение на проблема с вредното влияние на електромагнитните вълни (EMB) дават продуктите БИОПРО на американската компания BIOPRO Technology. Те използват технологията MRET (Molecular Resonance Effect Technology), разработена от американец от руски произход г-р Игор Смирнов. Продуктите същъркат съединение на специален високоизолиращ полимер, който разпространява вълни с ниска честота срещу вредните за нашия организъм EMB. Вследствие на това EMB се видоизменят като придобиват естественния си хаотичен вид, срещан в природата.

По този начин негативното влияние на електромагнитните вълни е неутрализирано. Продуктите BIOPRO са във вида: за мобилни телефони (CELL CHIP), и за всички останали електроуреди – UNIVERSAL CHIP. И двата чипа са произведени от високоизолиращ полимер и предпазваща пластмасова онаковка. Продуктите BIOPRO можете да намерите от българското представителство на компанията БИОРЕКС България. Тел. за контакти: 02/ 490 24 33. [DT](#)



Практика

Минивинтова – фокална точка в практиката

Трета част от серия статии, в които авторите имат за цел да стимулират клиничистите, които се колебаят да използват минивинтове, га го правят рутинно чрез представянето на компендум от опум и нови открития по темата.

► стр. 4



Изследвания

Съвременни аспекти при препарация на витални зъби
В България масово се практикува умъртвяването на зъби, подлежащи на протетично лечение. Безсмисленото депулпирание на витални зъби с цел протетично лечение е ранно увреждане на зъбната пулпа. Решение има в спазването на протокола.

► стр. 6



Конкурс

Клиничният случай - победител в конкурса „Усмишка на годината“ 2009
По традиция, която започнахме след миналогодишното първо издание на конкурса, в няколко поредни броя ще представим случаите на всички победители. В този брой: случаят на носителя на голямата награда.

► стр. 8



Интервю

Д-р Саша Джованович: „Добрите имплантатни системи инвестираат много време и усилия в изследвания“
Ексклузивно интервю със световноизвестния г-р Джованович, който наскоро бе в България за да изнесе лекционен и практически курс на тема: „Съвременни имплантологични концепции“.

► стр. 12

Булмедика/Булдентал 2009

Дори в сложната икономическа ситуация, определяната като „най-голямата медицинска изложба в страната“, си остава такава



На 12 май 2009 г. в Интер Експо Център - София, министърът на здравеопазването г-р Евгений Желев официално откри 43-то издание на най-авторитетната медицинска изложба в Югоизточна Европа БУЛМЕДИКА/БУЛДЕНТАЛ.

В своеот приветствие до участниците в БУЛМЕДИКА/БУЛДЕНТАЛ министър Желев снодели: „Радвам се, че в тази сложна икономическа ситуация има такъв интерес към подобно изложение“. Той добави, че за последните 4 години държавата е инвестирила близо 450 млн. лева в медицинска инфраструктура и техника и това е една от предпоставките за големия интерес към медицинското изложение.

На 223 щанда бяха разположени експонатите на над 900 компании от близо 40 държави. Дебют на БУЛМЕДИКА/БУЛДЕНТАЛ направиха 61 директни изложители. Силно представяне имаха изложители и подизложители от България (203), Германия (228),

САЩ (123), Италия (115), Швейцария (57), Франция (52), Китай (47), Великобритания (34), Япония (30), Холандия (22) и гр. За разширяване на обхватата на изложбата говори за пръв път колективното участие на 7 фирми от Южна Корея и участието на 10 директни изложители от Република Чехия.

В четири изложебни павилиона бяха представени най-новите постижения в областта на медицината, лабораторното оборудване, денталната медицина, офтальмологията, ортопедията, рехабилитацията и профилактиката.

Сред експонатите на БУЛДЕНТАЛ, които се намираха в трети и четвърти павилион, можеха да се видят последните новости в областта на генталното и зъботехническо оборудване, техника, инструменти, материали и консумативи, технологии в сферата на консервативното зъболечение, протетичната дентална

медицина и оралната хирургия. Представени бяха поливалентен лазер YAP за различни дентални приложения в областта на ендодонтията, имплантантите и оралната хирургия, последен модел 3D гентален скенер за глава NewTom VG i – показан за пръв път на изложението в Кюлн през март тази година, както и универсален CO₂ лазер за дентална и обща хирургия (който има възможност за прецизно рязане и изпаряване, безкървни и безболезнени процедури). Интерес представляващ и сензорът за дигитални снимки VISTEO без кабел, който се залепва на специален позиционер. Експонирани бяха различни избелвачи системи, продукти за профилактика и ежедневна грижа за устната кухина, както и специализирани облекла и консумативи (ръкавици, шапки и маски). В рамките на изложението бяха направени множество демонстрации на нови дентални технологии. [DT](#)

При избелване на зъбите емайлът отслабва

Американско изследване установява, че избелването в домашни условия има странични ефекти

От научни доклади

Ново изследване показва, че човешките зъби могат да губят от твърдостта на емайла след аплицирането на продукти за домашно избелване на зъбите. Според водещия автор Шишин Азер, доцент по възстановително и протетично зъболечение в Щатския университет на Охайо, САЩ, средната загуба на емайл на лекуваните зъби варира от 1.2 до 2 нанометра. Продуктите за избелване на зъбите съдържат разтвори с различна сила на водороден или карбамиден пероксид, които произвеждат свободни радикали, атакуващи пигментните молекули в органичните части на емайла, като по този начин осъ-

ществяват избелвания си ефекти. Няколко изследвания са си поставили за цел да определят ефекта на зъбното избелване върху твърдостта на зъбния емайл, но резултатите са били неопределени, казва Азер. Той добавя, че претишните изследвания са измервали загубата на твърдостта на емайла в микрони или милионни от метъра, докато той е използвал нанометрична скала. Редуцира-

нето на модулите на твърдост и еластичност при изстването на различните продукти е било много сходно. Имало е значителна разлика обаче между еднократното третиране с ленти и еднократното използване на избелващи цини, като при последните намаляването на твърдостта на емайла е било значително по-голямо. Въпреки че това изследване не разглежда методите за възстановяване на твърдостта на избелените зъби, Азер отбележава, че значителен брой изследвания показват, че третирането с флуор, включително и използването на флуорирани зъбни пасти, спомага за реминерализацията на емайла. Основавайки се на това изследване, той съветва бъдещите поколения продукти за избелване на зъбите да бъдат с променен състав, така че да се регулират тези странични ефекти. [DT](#)

Септември беше май. А май означава ли край?

- Докторе, как си?
- Добре, благодаря, имам много работа!

- Но все пак намери време, за да го деш тук? (бел рег. - на изложението Булдентал).

- Нямах избор, трябваше миспешно един продукт и в паузата между двама пациенти гойдох дотук, защото от офиса на фирмата, от която пазарувам, ми обясняха, че няма как да ми изпратят поръчката, тъй като целият им екип е на изложбата. Но това пък беше добър повод да го дам.

* * *

Диалогът е по действителен случай, но той не е кризисен ПР за изложбата Булдентал.

Не! Не това имаме предвид.

Диалогът е метафора за начина, по който живя денталното съсловие през месец май.

Всички бяхме някъде.

Времето не ни достигаше.

Имахме нужда от 48-часово деноноще, за да свършим всичко, което трябва да свършим.

Успяхте ли да видите цялата интересна гама от дентални разнообразности, които предлагате май? Отскочихте ли до Варна за BASS? Видяхте ли великия проф. Диевич? А големия г-р Джоков?

нович? Остана ли ви време да наминете през Булдентал?

Е, ако сте го направили, значи със сигурност финансовият ви баланс за месец май не ви се е поправил. Не за друго, а защото както ви предупредихме в миналия ни брой, нямахте много време за вашите пациенти.

Всяка ситуация обаче носи своята добра новина.

А в случая добрата новина е, че месец май дава на всички нас възможности за много впечатления, за разнообразно обучение, за информиране, и разбира се, поводи за срещи с много хора и разговори за важни неща, които винаги сме отлагали.

Ако все пак сте пропуснали нещо от обижданния месец май, отделете следващия един час и ни прочетете.

Ние бяхме навсякъде. И беше интересно!

Надяваме се да сме разказали интересното добро.

* * *

- И сега какви събития следват оттук насетне?

- Никакви. Чак есената!

- Ay, скуча!

- Е, все пак идвамо!

Приятно четене!

От Редакцията

LED - светлина - сега напълно независима от Вашия юнит.

Новост: турбини Alegra.



Интегрираният генератор на Вашата нова Alegra е главният фактор тук: малък и изключително мощен. Абсолютна новост в световен мащаб – този генератор работи като независим източник на енергия. Той генерира пълната мощност, необходима за светодиоди (LED) с качество на дневна светлина.

Видим резултат: Източник на ярка светлина с неутрален цвят, който осветява обработваната зона много по-добре от традиционните халогенни крушки.

Благодарение на голямото си разнообразие, новата Alegra с LED светлина и генератор е съвместима с всички системи за куплиране: дори и без външен източник на светлинно захранване. На Ваше разположение са перфектната техника и качеството на LED светлина!

	TE-97 LED G	TE-98 LED G
Качество на светлината:	Дневна светлина	Дневна светлина
Размер на главата (ø mm):	10,4	12,2
Мощност (W):	12	14
Обороти (об/мин):	390.000	330.000
Макс. дължина ротации инструменти (мм):	21	25
Спрей:	3-флексен	3-флексен
Предлага се с керамични или стоманени лагери.	Multiflex® е регистрирана марка на Kallenbach & Voigt GmbH & Co. KG, Билефах; Mach3® и CD-40 са регистрирани марки на Nakashishi Inc.; Uniflex® е регистрирана марка на Bien-Air Dental S.A.; Sirona® е регистрирана марка на Sirona Dental Systems GmbH.	
Работно налягане 2,5 бар.		

W&H Bulgaria Ltd.
91 Pirin Str., Office Nr. 6
1680 Sofia, Bulgaria

t +359 (0)2 854 95 65; +359 (0)2 854 95 66
f +359 (0)2 854 95 90
office.bg@wh.com, wh.com

АБОНАМЕНТ за ½ година

за в-к DENTAL TRIBUNE



30 лв.
5бр.

Вестник Dental Tribune – остават 5 броя до края на годината x 6 лв. = 30 лв.

излиза в месеците: юли, септември, октомври, ноември, декември

за сп. COSMETIC DENTISTRY



20 лв.
2бр.

Списание Cosmetic Dentistry – остават 2 броя до края на годината x 10 лв. = 20 лв.

излиза в месеците: октомври и декември 2009 г

ИЛИ И ЗА ДВЕТЕ ИЗДАНИЯ



45 лв.

ПАКЕТНА ЦЕНА ЗА ДВЕТЕ ИЗДАНИЯ : 45 лв.
(спестявате 5 лв.)

АБОНАМЕНТЪТ ЩЕ ВИ ОТНЕМЕ 2 МИНУТИ

Ако се обадите на тел. 02/ 963 000 9
или ако се абонирате он лайн в сайта ни
www.dental-tribune.net



CE ISO

CE

ISO

CE



Certificate №368441

International Imprint

Licensing by Dental Tribune International

Publisher

Torsten Oenius

Group Editor/Managing Editor DT Asia Pacific

Daniel Zimmermann

newsroom@dental-tribune.com

+ 49 341 48 474 107

Managing Editor German Publications

Jeanette Enders

j.enders@dental-tribune.com

Editorial Assistants

Claudia Salwiczek

c.salwiczek@dental-tribune.com

Anja Worm

a.worm@dental-tribune.com

President/CEO

Peter Witteczek

Director of Finance and Controlling

Dan Wunderlich

Marketing & Sales Services

Nadine Parczyk

n.parczyk@dental-tribune.com

License Inquiries

Jorg Warschat

Accounting

Manuela Hunger

Product Manager

Bernhard Moldenhauer

Executive Producer

Gernot Meyer

Ad Production

Marius Mezger

International Editorial Board

Dr Nasser Barghi, Ceramics, USA

Dr Karl Behr, Endodontics, Germany

Dr George Freedman, Esthetics, Canada

Dr Howard Glazer, Cariology, USA

Prof Dr I. Krejci, Conservative Dentistry, Switzerland

Dr Edward Lynch, Restorative, Ireland

Dr Ziv Mazor, Implantology, Israel

Prof Dr Georg Meyer, Restorative, Germany

Prof Dr Rudolph Slavicek, Function, Austria

Dr Marius Steigmann, Implantology, Germany

Published by Dental Tribune Asia Pacific Ltd.

© 2009, Dental Tribune International GmbH. All rights reserved.

Dental Tribune International

Holbeinstr. 29, 04229, Leipzig, Germany

Tel.: + 49 341 4 84 74 302

Fax: + 49 341 4 84 74 173

www.dti-publishing.com

info@dental-tribune.com

Regional Offices

Asia Pacific

Yontorsio Communications Ltd.

Room A, 26/F

389 King's Road

North Point, Hong Kong

Tel.: + 852 3118 7508

Fax: + 852 3118 7509

The Americas

Dental Tribune America , LLC

213 West 35th Street, Suite 801, New York, NY 10001, USA

Phone: + 1 212 244 7181, Fax: + 1 212 224 7185

Офис България

Издава Dental Tribune България ЕООД

София 1421, ж.к. Лозенец,

ул. Липа 2, ет. 1, ап. А

тел./факс: + 359 2/ 963 000 9

office@dental-tribune.net

www.dental-tribune.net

www.dental-tribune.com

Управител

Уляна Вичева

Главен редактор

г-р Владислав Ашков

Отговорен редактор

г-р Надежда Кюмржиеva

Vibringe: следващото ниво в ендодонтическите промивки

Vibringe е първото устройство за ендоломивки, което позволява лесно и безопасно бъръскване и активиране на иригационния разтвор в една стълка. Патентован микропроцесор в наконечника осигурява прецизно дозирана ултразвукова енергия към промивния разтвор, който ще се инжектира в канала. Според производителя звуковият поток в разтвора обогатява и допълва процедурата по промиване, като увеличава процента на успех на конвенционалната иригационна процедура, а с това и на самото ендодонтическо лечение. Първо-

начални изследвания сред потребители показват, че над 80% са убедени в предимствата на продукта.

Конвенционалните иригационни процедури изглеждат лесни, но те се възпрепятстват от липсата на видимост и сложната уникална анатомия на кореновия канал, което прави изхода от ендодонтическото лечение по-малко предсказуем. Средният процент на неуспех при ендодонтическо лечение е все още над 40% и в 50% от случаите неуспехът се дължи на лоша

иригация.

Чрез естетичния си вид и LED лампа за комфорт на пациента, лекият безжичен дизайн прави Vibringe полезно устройство за ендодонтическата практика. Технологията на звуков поток осигурява ефективно отстраняване на въздух и отпилки и помага на промивния разтвор да достигне и дезинфекцира всички части на канала до апекса. Поради движението надолу-нагоре на иригационния разтвор, тъканите оставатъщи се отпилки в тънките ла-



керални канали и тубули се освобождават и транспортират извън канала.

Vibringe може да се използва

България, 1612 София, бул. Акад. Иван Гешов 102
Тел. +359 2 859 10 24; Факс: +359 2 859 11 58;
E-mail: vitaldens@yahoo.com

Progressive Orthodontics започва състезание

Даниел Цимерман, DTI

Progressive Orthodontic Seminars, глобален образователен център в САЩ, обяви началото на първото ортодонтическо състезание. То е достъпно онлайн на уебстраницата progressivecasecompetition.com и е предназначено за общопрактикуващи зъболекари от цял свят, които да покажат свои случаи, коментират и гласуват за заслужили победители.

Според компанията ортодонтическите случаи трябва да бъдат подадени до 1 юни 2009 г. за преглед в техния форум. Наградата е 500\$ крепум за семинар на Progressive Orthodontics или Progressive Dentistry, включително за техническите популярни семинари по ортодонтия за напреднали, ендодонтия, мениджърски на болката, екстракции и импланти. Победителят ще се определи чрез 75% от гласуването на посетителите и 25% от експерта и основателя на компанията г-р Дон Макган.

„Ние се радваме, че можем да покажем качественото ортодонтическо лечение, което правят общопрактикуващите лекари по дентална медицина, и да създадем дискусия, за да повдигнем нивото в областта,“ смята г-р Макган. „Призоваваме всички да участват в това, което вярвам, че ще се превърне в престижно и популярно състезание“. Той добави, че зъболекарите, които искат да интегрират ортодонтическото лечение в своята практика, могат да спечелят безплатен семинар от ортодонтическите серии на компанията, като се включат в томбола.

Progressive Orthodontics предлага няколко ортодонтически семинари в Сингапур тази година. Към тяхната програма ще се присъединят водещи инструктори като г-р Суаруп (САЩ), г-р Хамир (Австралия), г-р Хагенс (Холандия) и г-р Тосолини (Аржентина). Компанията предлага тази програма в Австралия и Нова Зеландия. **DTI**

VITAL DENS
EXCLUSIVE DEALER

България, 1612 София, бул. Акад. Иван Гешов 102
Тел. +359 2 859 10 24; Факс: +359 2 859 11 58;
E-mail: vitaldens@yahoo.com

ТВОЕТО БОГАТСТВО Е В ТВОЯ ФОКУС

XO
Free to focus™

PREP

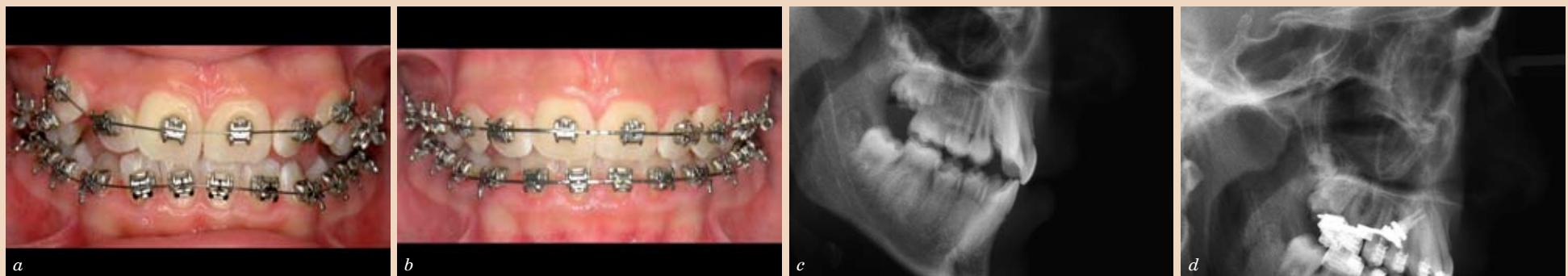
Free to focus™

Минивинтовете – фокална точка в практиката

Поредица от шест статии на д-р Бьорн Лудвиг, д-р Бетина Гласл, д-р Томас Лайц и проф. Йорг А. Лисън – Част III



Фиг. 1а-с. Дистализиране на горните молари. Медиалната позиция на зъби 16 и 26 и гистозиция на канините (а). Апарат „жаба“ на Walde (FORESTADENT) с опора от два минивинта (б). Дистализирането беше приблизително 6 мм след тримесечно лечение, което осигури достатъчно място за правилното позициониране на канините (с).



Фиг. 2а-д. Дистализиране на горните латерали. Минивинтовете бяха поставени в парамедианната област (OrthoEasy, FORESTADENT) (а). OrthoEasy с прикрепените лабораторни сървъзи (б). Апаратът „жаба“ беше прикачен към лабораторните сървъзи. Рентгенографии в профил, показващи идеалното позициониране на минивинтовете, лабораторните сървъзи и апаратъта „жаба“ (с), (д).

Клинични случаи

Хоризонтални разместявания на зъби

Липсата на място е една от основните причини за наклоняването на зъбите. Един от начините за разрешаване на този проблем е създаването на необходимото място. В противен случай преждевременната загуба на зъби или анатомични аномалии могат да доведат до разстояния, които изискват модифициране поради различни при-

чини. За коригирането на хоризонтални малпозиции на зъби могат да бъдат използвани минивинтове, тъй като те не водят до нежелателни реактивни ефекти.

Дистализиране

Първият представен случай (Фиг. 1а-с) показва често срещан проблем: моларите на пациентката са миграли в медиална посока. Това е довело до видима загуба на пространство в областта

на канините. Двете лечебни опции при такива случаи са екстраксиране или дистализиране. При конкретната пациентка дистализирането беше надежден лечебен вариант, а екстракцията не е нужна. Конвенционалните техники за дистализиране (освен използването на хедгиър) изискват опора от група зъби. Създадена по този начин опора има негативни реактивни ефекти. При нашата пациентка е много вероятно да се стигне до пропада-

ране на фронталните зъби, ако се използва консервативен метод за дистализиране. Такива негативни резултати могат да бъдат избегнати при използването на минивинтове.

Минивинтовете могат да бъдат поставяни бесстибуларно и палатинално, което беше направено при пациентката. Бесстибуларното фиксиране на минивинт (например между премоларите) винаги се свързва с евентуалното засичане на минивинта с мигра-

ращите зъби. Когато това се случи, минивинтът трябва да бъде изведен и да се използва конвенционална форма за създаване на опора/блокаж (например чрез лигиране). При пациентката наличието на първите молари представлява контраиндикация за бесстибуларното въвеждане на минивинт в премоларната област. Поставянето на два минивинта встрахи от средната линия на небцето има няколко предимства. На първо място, минивинтовете осигуряват много солидна основа за създаването на опора за апарат за дистализиране. И второ, те не застават по никакъв начин пред придвижването на страничните зъби. Дори след успешно дистализиране на моларите, те могат да бъдат използвани за стабилизиране на постигнатото подреждане при осъществяването на по-нататъшните лечебни процедури. На трето място, няма риск от увреждане на другите зъби, заради неблагоприятно разположение и/или неправилно поставяне.

Един недостатък, произтичащ от свързването между използваната апарат min „жаба“ на Walde (FORESTADENT) и минивинтовете (бд. Фиг. 1а-с), е трудното почистване. Тъй като бива покрита голма повърхност от лигавицата, съществува риск от развището на перимукозит. Ако той напредне допълнително в периимплантит, може да се стигне до преждевременна загуба на минивинтовете. Възможна бъдеща алтернатива би могло да бъде използването на „лабораторни сървъзи“ (Фиг. 2а-д), които не съдържат пластмаса и могат да бъдат използвани за изцяло хигиеничното свързване на апаратата с минивинтовете.

Медиализиране

Една от най-проблематичните области на ортодонтическото лечение е коригирането на разместените зъби във фронта и особено на челюстни сегменти. Може да ни се струва, че достъпността на минивинтовете изключва нуждата



Фиг. 3а-с. Медиализиране на горните молари. Минивинтовете са поставени в парамедианната област с лабораторни сървъзи (FORESTADENT), като се използва трансверзален винт с кука за лицева маска на Delaire (а). Състоянието след трансверзална експансия и откриването на гуастема (б). Ексторален изглед с маската на Delaire (с).



Фиг. 4а-с. Затваряне на пространство в областта на горния фронт. Диаграма, показваща принципа на използваната опора (а). Централните фронтални зъби бяха задържани на мястото им с помощта на стоманена дъга (19x25), фиксирана към минивинта, с придаване на допълнителен торт за фронталните зъби (б). След девет месеца опората остава стабилна (с).



Фиг. 5а-с. Затваряне на разстояние в областта на горните фронтални зъби. Ретракширане в блок с помощта на минивинтове и Power Arm (FORESTADENT) (а). Състоянието след екстраксиране на премоларите и поставянето на минивинт OrthoEasy (б). Power Arm се използва като механизъм за пълзгане, така че да се дистализират канините (с).

та от използване на конвенционалните апарати. В зависимост от началната ситуация и природата на изискваната корекция обаче, се препоръчва използването на комбинация от апарати и брекети. Това е често препоръчително и може да е абсолютно необходимо поради биомеханични причини, както при Клас III. При случая, показан на Фиг. 3а-с, беше използвана форсирана трансверзална експанзия на небцовата сутура, в комбинация с медиална тракция, осъществена посредством лицева маска на Delaire. Опората, осигурена с гъвкава минивинтова в парамедианната област, пренасочи силите на сагиталните и трансверзалните гъвкавки почти изцяло към костите. Страницните ефекти върху зъби-те бяха значително редуцирани.

Затваряне на разстояния

Благодарение на гостърността на минивинтовете, днес могат да бъдат използвани нови терапевтични техники, особено при поближаване на частично обезъбяване, които премахват нуждата от компенсаторни екстракции и проблема със загубата на стабилност на сегментите, използвани за опора. Тук особено се очага ефектът на Третия закон на Нютон, като на-маляването до минимум на противодействащите сили е основен фактор в терапевтичната стратегия. Ортопедичното затваряне на дентални пространства с използването на минивинтове е много препоръчително при:

- липса на алтернативни, на-дежни конвенционални методи и/или недостатъчна сигурност, че тези методи ще бъдат ефективни;
- екстензивното използване на брекети се избяга поради козметични или функционални причини;
- налагашо се краткосрочно или частично лечение, което не включва коригиране и основно пренареждане на зъбните дъги;
- асиметрични лечения, които се свързват с риск от преместване на средната линия и с вероятността от компенсаторни екстракции;
- необходимо е от създаване на подходящо подреждане на зъбните редици с цел протетично лечение.

Важно е да се отбележи, че при планиране на затваряне на разстояния пациентът трябва да бъде информиран не само за цената и рисковете на лечението, но и за възможните алтернативни варианти, като използването на мостове или импланти.

Затварянето на разстояния може да бъде три типа

Затваряне на разстояния във фронта (например при разместване на странични резци)

Ортодонтическото затваряне на разстояния често е индицирано във фронта, особено в областта на страничните резци. Нежелателните ефекти на конвенционалните терапевтични техники са изместването на средната линия и/или негативното инклиниране на предните зъби. Ако се използват минивинтове за стабилизиране на медианните резци (Фиг. 4а-с), подобни ефекти могат да бъдат избегнати. За стабилизиране на фронталните зъби може да бъде използвана малко еластична, ригидна стоманена дъга с размери от поне 0.48 mm на 0.64 mm (19x25), свързана с



Фиг. 6а-с. Затваряне на разстояния в областта на горните латерали. Зъби 23 и 27 са некариозни (а). С помощта на минивинтове (OrthoEasy) е възможно осигуряването на „невидимо“ лечение (б). За медиализирането се изискват много малко ортодонтски елементи (с).



Фиг. 7а-с. Екструдиране на единичен зъб. Жив латерален резец, интрудиран след травма (а). Минивинт и индиректно създаване на опора при канин с използването на техника на права дъга, така че да се екструдира зъб 22 (б). Състоянието след три месеца (с).

гъвкавина, поставени в медианната или парамедианната област. С използването на стандартни вестибуларни механични техники разстоянието може да бъде затворено, без да се променя позицията на резците.

Ремахиране на група зъби или на канините (например при липса на премоларите)

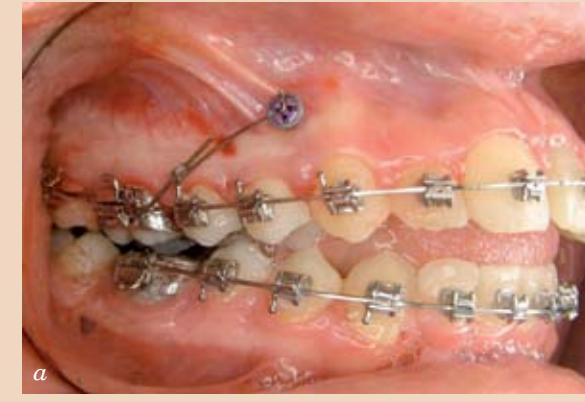
Минивинтовете могат да бъдат използвани като помежду средство и при такъв вид лечение (Фиг. 5а-с). В контраст с конвенционалните апарати, при тази техника няма загуба на опора и можем да използваме биомеханичните предимства от по-благоприятното насочване на силите. Ако минивинтът и точката на свързване на активния елемент (теглеща пружина или ластична верижка) бъдат позиционирани на едно и също ниво с центъра на съпротивление на канините, става възможно придвижването на един или повече зъби.

Затваряне на разстояния в моларната област (например за избягване на нуждата от протетично лечение)

Преждевременната загуба на първите молари все още се случва, въпреки напредъка на профилактичните програми. Може да се наложи подходящо лечение, особено когато съседните зъби не са кардиозни (Фиг. 6а-с). Какво трябва да се предлага на пациентите при такива случаи – импланти, мостове или ортодонтическо затваряне на разстоянието? Ако възрем предвид реалистичната прогноза във времето на опорните зъби, запазването на естествените зъби и свързането до минимум на ефекти от използването на съществуващи материали, протетичното решение не трябва да се възприема като подходящо. Основната концепция на възстановителното зъболечение – първо да се руши, за да може да се реконструира – често не е най-доброто решение. Нека да приемем, че приетата концепция е да се медиализира зъб 27, за да се компенсира зъблата загуба по естествен път. Чрез създаването на скелетна опора се избягват нежелателни странични ефекти като реципрочното затваряне на разстоянието. Необходими са само няколко елемента (брекети, пружини), за да се осъществи медиалното придвижване.



Фиг. 8а, б. Екструдиране за затваряне на отворена захапка, причинена от избутване на езика, с деформиране на горната челюст. Целта беше да се екструдират горните фронтални с помощта на минивинтове в долната челюст (а). Състоянието след дванадесет месеца (б).



Фиг. 9а, б. Интрудиране с цел затваряне на скелетна отворена захапка от избутване на езика. Моларите бяха интрудирани с помощта на титаниева изтегляща пружина (FORESTADENT) (а). Състоянието след шест месеца (б).

остава невидимо за случайния наблюдател, като в сравнение със споменатите алтернативи, то е много ефективно по отношение на цената и осигурява запазването на естествените тъкани. Бяха използвани интрамоларни гумени теглещи ластици, свързани с минивинтове в долната челюст.

Ако ластиците бяха свързани с долните фронтални зъби, щеше да се получи нежелателното екструдиране на последните (всяко действие има равно по сила и обратно по посока противодействие). Поради малката коренова повърхност този процес щеше да се развие за много по-кратко време, отколкото при горните фронтални зъби. Противодействието към на долната челюст предотврати този нежелателен ефект.

за интрудиране. В края сметка се стигна до известно съръхкоригиране по отношение позиционирането на първите молари и от двете страни след петмесечно интрудиране, което доведе до затваряне на захапката във фронта.

Заключения

На терапевтите може да се наложи да преодолеят логистични и емоционални бариери, преди да могат да започнат работата с минивинтове, като това трябва да стане, едва когато те се почувстват гостстъчно опитни. Минивинтовете правят ежедневната ни работа още по-проста. Те увеличават ефективността на много дентални апарати, които има за резултат цялостно подобряване на качеството на лечение.

DT

Информация за автора

Д-р Бъорн Лудвиг
Am Bahnhof 54, 56841 Traben-Trarbach, Germany
Tel.: +49 65 41 81 83 81
Fax: +49 65 41 81 83 94
И-мейл: bludwig@kieferorthopaedie-mosel.de

Съвременни аспекти при препарация на витални зъби с цел естетично зъбопротезиране

г-р Николай Николов

Нуждата от качествено зъбопротезиране е свързана не само с функцията, но и с естетиката. Водени от този подход, както и от улеснението, което съществува при промезиране на депул-

пирани зъби, в България масово се практикува умъртвяването на зъби, подлежащи на прометично лечение – един крайно неправилен акт, водещ след себе съществува при промезиране на депул-

пирани зъби, в България масово се практикува умъртвяването на зъби, подлежащи на прометично лечение – един крайно неправилен акт, водещ след себе съществува при промезиране на депул-

пирани зъби.

Протоколът е следният:

- Задължително изпиляване на зъбната пулпа. Решение има и то се крие в спазването на протокола за изпиляване
- Работа с центрирани и здрави бор-

чета.

- Правилно насочване на водната струя.

• Да се изпилява винаги в две равни една, успоредна на оста на поставяне на конструкцията, и друга, успоредна на оклюзиона или инцизна част.

- Да се запазва формата на зъбната коронка.

• Да не се отнема прекомерно зъбна тъкан – функционално анатомично изпиляване.

- Задължително изработване на временно коронка.

• При циментиране да не се пресушава дентиновата повърхност на зъба.

- Адхезивно свързване с двойно полимеризиращи композитни цименти и фуор, използвани в цименти.

При спазване на тази декларираните правила рисъкът от усложнения е минимален. В световната литература няма описана необходимост от депулпирание на витални зъби с цел естетично промезиране.

Доводи против депулпирание на зъби

Whitworth, Walls и Wassell смятат, че умъртвяването на зъбите води до понижаване на резистентността на корен-корона към фрактуриране. Също така липсата на пулпен виталитет допълнително уврежда общата устойчивост на зъба към химико-механични фактори. Според проф. Кислов основен добов против депулпирание на зъби, подлежащи на прометично лечение, е несигурността на самото ендодонтическо лечение. По данни на редица автори успехът на ендодонтическото лечение е евба 80% при перфектни условия. Това означава, че на всеки 10 зъба един или два са обречени на пробал в лечението си. Понякога депулпирани зъби може да бъде и фокално ограничено и да бъде препоръкан за екстракция, именуно поради причина на депулпациацията си. Според Rando, Glantz и Zoder при изследване в Швеция на 112 практикуващи стоматолози се установява между 5-23% на неуспешно лекувани зъби и усложнения след това. Goodacre дава информация за усложнения, възникнали в период 1-4 години след лечението, като пояснява за 7% от случаите, нуждаещи се от късно ендодонтическо лечение. Световно признати експерти в областта на неподвижното промезиране като Shillingburg и Rosenstiel не опистват в своите емблематични монографии нуждата от депулпирание на зъбите, подлежащи на прометично лечение. Напротив, за тях правилната препарация и добрият краен резултат може да съществува най-вече при живи зъби, правилно стоящи в зъбната редица и със здрав пародонт. Kvist и Reisert показват в своя ступид за процент на успеваемост при депулпирани зъби 45-90% след 4-годишен период. В по-вечето статии на тази тема се наблюдава период от около 4 години, който се счита за съществен при наблюдение на депулпирани зъби и резултата

ЕЛИМИНИРА ЗЪБНАТА ПЛАКА

ELGYDIUM

АНТИБАКТЕРИАЛНА ПАСТА ЗА ЗЪБИ С ХЛОРХЕКСИДИН

ЗА ЗДРАВИ ВЕНЦИ И ЗДРАВИ ЗЪБИ



За да са здрави вашите зъби е нужно да са здрави вашите венци. ELGYDIUM паста за зъби с Хлорхексидин ефикасно отстранява зъбната плака и осигурява ежедневна защита на Вашите венци и зъби.



от това. Cheung съобщава за огромна опасност при депулпиранието на зъби с постимплантна инфекция от бактериален произход.

Valderhaug, Jokstad и кол. наблюдават състоянието на умъртвени и живи зъби под корони след 25-годишн престой в устата. С уважаване на периода на престой се наблюдават усложнения при 8-10% от депулпирани зъби от различен характер и около 1% при живите зъби. Weiger, Axmann и Lost използват стоматологически метод на Каплан-Майер и установяват прогноза за успеваемост при 3-годишно наблюдение около 70-90% при депулпирани зъби.

Christensen дава ясна картина на проблемите, които възникват при депулпирани зъби, свързано с прометично лечение. Категоризира ги по следния начин:

- Използване на нестерилни, дешеви и изхабени борери и инструменти.
- Прекомерно отнемане на зъбна тъкан, предвид работата с високооборотни наконечници.
- Неадекватно водно охлаждане.
- Пресушаване на зъбната повърхност.

• Екзотермично химични реакции от временен материал за корони – лимитиращи агрегат. Да се използват бис акрилини материали – Protemp - Zт.

- Стресирана пулпа – травма.
- Неадекватно напаснати гингивали и окузиално временни корони.

• Оставяне на провизорните корони за повече от две седмици – води до увреждане на пулпата.

Както заключение Christensen смята, че при дентализация пациентът трябва да бъде убеден за проблемите, които могат да възникнат.

Късни усложнения при дентализиране на зъби

Интересни са изследванията, които Cheung прави във връзка с усложненията при живи зъби, покрити с коронки. В период от 10 години той определя 85% успех и виталитет на пулпата под корони. При мостове резултатът е 70%. Това означава само едно – виталитетът на зъбната пулпа е важен фактор за дълготрайността на една прометична конструкция и то в дълъг период от време – над 10-15 години.

Так и колектив разглеждат успеваемостта при витални зъби, покрити с коронки, като дават информация за лечението без усложнения над 90% за период от 5 години, т.е. усложнения при 10% от лекуваните зъби. Kane, Sarr и кол. съобщават за процент на успеваемост при дентализация около 72%. Интересно е проучването на Walton, при което се изследва 10-годишна успеваемост и прекъсваемост на корони от металокерамика под витални и невитални зъби. При корони под невитални зъби се наблюдават усложнения от 5 до 10% повече, отколкото при корони под витални зъби. Това ясно показва необходимостта да се избяга ненужно депулпирание.

Всички тези изследвания дават ясна представа за няколко неща

Рискът от умъртвяване на зъби, подлежащи на прометично лечение, не е малък и от клинична гледна точка е неоправдан. Също така става ясно, че витални зъби, покрити с коронки, имат голяма прекъсваемост и са ясен знак за дълготраен клиничен успех. При така представени данни и информацията в световната литература, както и от разговори и кореспонденция с колеги от цял свят като г-р Шиц, САЩ, проф. Зарб, Канада, проф. Розенстил,



ВАШАТА ПРЕЦИЗНОСТ

САЩ, гр. Уинклър, Англия и от личен опит са очертава следното:

Изводи

Зъби, които подлежат на прометично лечение, не трябва да бъдат умъртвявани, освен при изрични показания за това, каквито могат да бъдат: липса на ретенция във формата на зъба и нуждата от щифтово възстановяване; силно прораснали зъби – Феномен на Попов Годон; нежни и грациозни зъби, при които има риск от оголване на пулпата, предвид препарациите за коронка. При зъби, които са в малпозиция, т.е. ротирани, вестибуло или линзово премествени и извън зъбната редица с изключение на силно прораснали зъби, трябва се пристъпва към ортодонтичко лечение и въвеждането на зъбите в нормална зъбна дъга, след което се протезира.

Както извод може да се приеме и фактът, че оставянето на живи зъби под корони не е абсолютизиран и автоматичен акт, а се прави само след правилна преценка на конкретната кли-

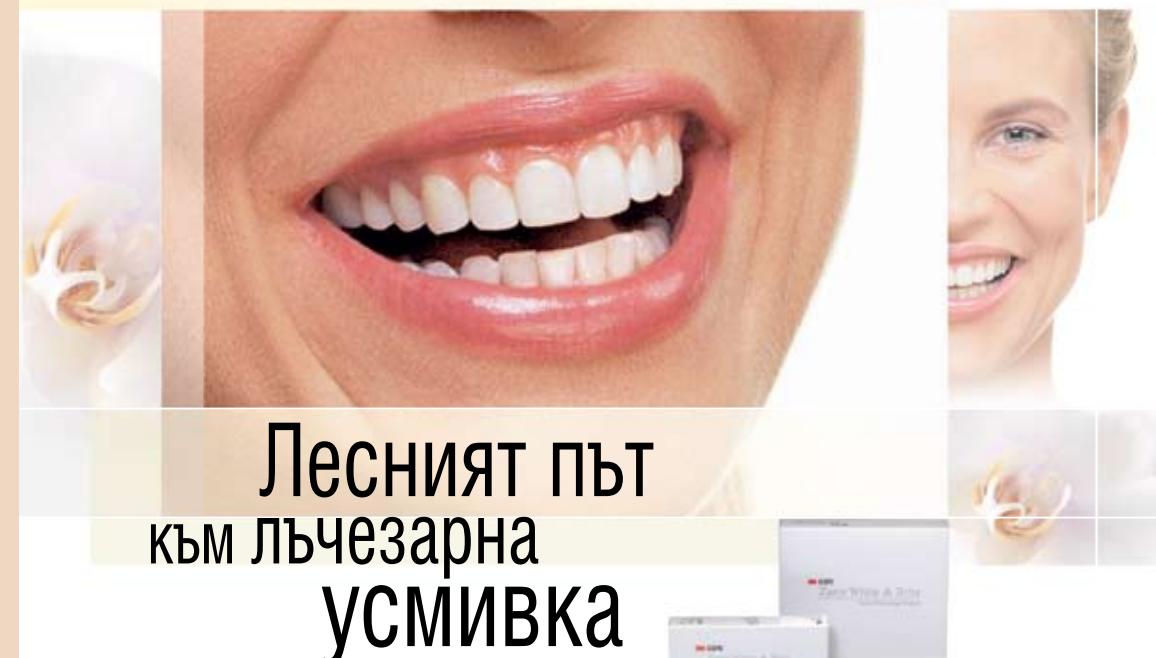
нична ситуация. При нужда и показвания за това могат да бъдат умъртвени зъби, но само при изричното съгласие и информираност на пациентата. Ясен белег за успеха и дълготрайност-

та на конструкцията е точното спазване на клиничния протокол при изпълняване на витални зъби. **DT**

Библиографията е на разположение в редакцията.

Zaris™ White & Bright

Система за избелване на зъби



Лесният път
към лъчезарна
усмивка



Информация за автора



Д-р Николай Николов завършил дентална медицина през 1996 г. в гр. Пловдив, специалист прометична стоматология. Той е съосновател и заместник-председател на Българската асамблея по естетична стоматология; член на Международната федерация по естетична стоматология в Женева, Швейцария; редовен член на Международна колегия на зъбопротезистите.

E-mail: doktorniki@abv.bg.

3M ESPE

Клиничният случай – победител във Второто издание на конкурса „Усмивка на годината“ 2009

*Случаят е резултат от работата на тримата пловдивски зъболекари:
г-р Иван Горялов, г-р Николай Папанов и г-р Боян Владимиров*

По традиция, която започнахме с миналогодишното първо издание на конкурса „Усмивка на годината“, в този и в следващите броеве на вестника ще представим клиничните случаи на всички победители в конкурса. Случаят, който тук публикуваме, е победител в категорията „Комплексно естетично възстановяване“ и бе избран единодушно от журито за носител на голямата награда в конкурса измежду всички победители в отделните категории.

В следващия ни брой очаквайте клиничния случай – победител в категорията „Керамични възстановявания“ на г-р Иrena Божидарова и г-р Светослав Гачев от София.



На снимката (от ляво наясно): Д-р Иван Горялов, пациентката, чиято усмивка победи, пациентът, с чийто случай г-р Горялов участва в конкурса, Силвана – съпругата на г-р Горялов, и г-р Николай Папанов.

Категория „Комплексно естетично възстановяване“

Пациент: А. М. – 15 г. 11 месеца

Обобщение на случая

Зъбен и скелетен клас 2, коригиран с екстракция на втори горни премолари и брекети. Коригиране линията на усмивката с гингивектомия. Изграждане на фрактурираните горни инцизиби и подмяна на всички обтурации чрез директно възстановяване с фотополимер.

Преглед и диагноза

- Зъбен и скелетен клас 2, подклас 1.
- Овърджем: 7 mm, Овърбейт: 4 mm.
- Изместена средна линия на долни зъби – 2 mm вляво.
- Изразена криба на Spee.
- Струпване на зъбите в горна и долна челюст.
- Гингивална усмивка.

- Пациентът е в края на активния си растеж.
- Фрактурирани горни централни инцизиби.
- Множество стари обтурации с вторични кариеци.

- План, цел и етапи на лечение**
- 1. Ортодонтия:**
 - Пълно ортодонтско лечение с метални брекети Alexander.
 - Екстракция на горни втори

Преди



Carestream HEALTH
Exclusive Manufacturer of Kodak Dental Systems

Ортопантомограф
Kodak 8000
Kodak 8000C

Kodak 2100
Kodak 2200

Интраорални високочестотни кутили с два режима на работа - сензор и филм

**100 %
Дигитален
Практичен
Икономичен**

**Нова серия ортопантомографи и с 3D
С малък, среден и голям обем на реконструкция**

**Kodak 9000, Kodak 9000C,
Kodak 9000 3D, Kodak 9000C 3D,
Kodak 9500 Cone Beam 3D System**

Интраорална камера
Kodak 1000

Kodak RVG 5100
Дигитални сензори
Kodak RVG 6100

Триизмерна образна диагностика

За първи път у нас!

**Новата ILUMA Ultra Cone Beam CT Scanner
вече е в България!**

Представител за България: АЛБА ТМ
1233-София, ул. Клокотница 35-37
Тел./Факс: 02-9315434, 02-9314805,
02-9314719, 02-8317052, 02-8320067
e-mail: kodak_albatm@abv.bg
www.albatm-carestreamhealth.com

Kodak Dental Systems

премолари – 15, 25.

- Подреждане на зъбите.
- Нивелиране крибата на Spee.
- Коригиране на обвържета и обвърбайта.
- Постигане на зъбен клас 1

при кучешките и клас 2 при моларите.

- Коригиране на средната линия.
- Намаляване на гингивалната усмишка.
- Запазване на профилата.

2. Хирургия:

- Екстракция на зъби 15, 25.
- Изрязване на венеца на зъб 12 и коригиране линията на усмишката.

3. Възстановителна и козметична дентална медицина:

- Домашно избелване с Nite White 16% (Discus Dental).
- Изграждане на фрактурите на централни резци.

- Подмяна на всички стари и/или дефектни обтурации с наличие на вторични кариеси – 17, 16, 14, 11, 21, 23, 24, 26, 27, 37, 36, 46 и 47 (карюес индикатор SableSeek). → [DT стр. 10](#)

По време на лечението

